

**為智障學生而設的高中應用學習調適課程 (2023-25 年度)**  
**List of Senior Secondary Adapted Applied Learning Courses**  
**for Students with Intellectual Disabilities (ID) (2023-25 Cohort)**  
**課程一覽表**  
**Course List**

學習範疇 Area of Studies	課程編號 Course Code	課程 Course	課程提供機構 <sup>註一</sup> Course Provider NOTE 1	上課地點 Venue	上課時間 Time	對象 <sup>註二</sup> (智障學生) Target <sup>NOTE 2</sup> (ID Students)	教學語言 Medium of Instruction	課程費用 <sup>註三</sup> Course Fee NOTE 3 (HK\$)
創意學習 Creative Studies	2023250813	陶藝創作課程 Ceramics Course	匡智 Hong Chi	新界大埔南坑頌雅路松嶺村匡智松嶺綜合職業訓練中心 Hong Chi Pinehill Integrated Vocational Training Centre Pinehill Village, Chung Nga Road, Nam Hang, Tai Po, N.T.	星期五下午 Friday afternoon	輕度/中度 Mild / Moderate ID	中文 Chinese	22,000
	2023250832	唱作與合奏音樂培訓 Discover Music Together	聖雅各 St. James	九龍油麻地彌敦道 498-500 號泰盛商業大樓三樓星港教育中心 iGenius Education Centre, 3/F, Tai Shing Commercial Yaumatei Building, 498-500 Nathan Road, Yaumatei, Kowloon	星期四上午 Thursday morning	輕度 Mild ID	中文 Chinese	21,850
	2023250833	創意藝術及舞台表演 Creative Art & Stage Performance	香港中華基督教青年會 YMCA	九龍油麻地窩打老道 23 號 香港中華基督教青年會 — 青年會專業書院 Chinese YMCA of Hong Kong – YMCA College of Careers 23 Waterloo Road, Yaumatei, Kowloon	星期六上午 Saturday morning	輕度 Mild ID	中文 Chinese	23,700
	2023250834	創意攝影及傳意設計 Creative Photography and Communication Design	職訓局 VTC	九龍塘牛津道 1D 號展亮技能發展中心(觀塘) 牛津道暫遷校舍 Shine Skills Centre (Kwun Tong) Oxford Road Re-provisioned Campus 1D Oxford Road, Kowloon Tong	星期四下午 Thursday afternoon	輕度 Mild ID	中文 Chinese	22,100
	2023250835	創意手作藝術 Creative Handcraft Arts	職訓局 VTC	新界屯門豐安街 1 號展亮技能發展中心(屯門) Shine Skills Centre (Tuen Mun) 1 Fung On St., Tuen Mun, N.T.	星期四下午 Thursday afternoon	輕度/中度 Mild / Moderate ID	中文 Chinese	22,100
服務 Services	2023250836A	西式甜品、烘焙及朱古力製作 A Patisserie, Bakery and Chocolate Making A	職訓局 VTC	九龍塘牛津道 1D 號展亮技能發展中心(觀塘) 牛津道暫遷校舍 Shine Skills Centre (Kwun Tong) Oxford Road Re-provisioned Campus 1D Oxford Road, Kowloon Tong	星期四下午 Thursday afternoon	輕度 Mild ID	中文 Chinese	22,100
	2023250836B	西式甜品、烘焙及朱古力製作 B Patisserie, Bakery and Chocolate Making B	職訓局 VTC	新界屯門豐安街 1 號展亮技能發展中心(屯門) Shine Skills Centre (Tuen Mun) 1 Fung On St., Tuen Mun, N.T.	星期四下午 Thursday afternoon	輕度 Mild ID	中文 Chinese	22,100
	2023250817	西式餐飲業實務 Western Catering Practice	明愛 Caritas	九龍亞皆老街 147L 明愛樂務綜合職業訓練中心 Caritas Lok Mo Integrated Vocational Training Centre 147L Argyle St., Kowloon	星期二下午 Tuesday afternoon	輕度 Mild ID	中文 Chinese	20,000
	2023250827	基礎酒店房務 Basic Hotel Housekeeping	明愛 Caritas	九龍亞皆老街 147L 明愛樂務綜合職業訓練中心 Caritas Lok Mo Integrated Vocational Training Centre 147L Argyle St., Kowloon	星期三下午 Wednesday afternoon	輕度 Mild ID	中文 Chinese	20,000
	2023250837	文員助理實務 Clerical Assistant Practice	明愛 Caritas	九龍亞皆老街 147L 明愛樂務綜合職業訓練中心 Caritas Lok Mo Integrated Vocational Training Centre 147L Argyle St., Kowloon	星期二下午 Tuesday afternoon	輕度 Mild ID	中文 Chinese	22,000
	2023250806A	初級烘焙實務 A Elementary Bakery A	明愛 Caritas	九龍亞皆老街 147L 明愛樂務綜合職業訓練中心 Caritas Lok Mo Integrated Vocational Training Centre 147L Argyle St., Kowloon	星期三下午 Wednesday afternoon	輕度 Mild ID	中文 Chinese	20,000
	2023250806B	初級烘焙實務 B Elementary Bakery B	匡智 Hong Chi	新界大埔南坑頌雅路松嶺村匡智松嶺綜合職業訓練中心 Hong Chi Pinehill Integrated Vocational Training Centre Pinehill Village, Chung Nga Road, Nam Hang, Tai Po, N.T.	星期五下午 Friday afternoon	輕度 Mild ID	中文 Chinese	19,600

學習範疇 Area of Studies	課程編號 Course Code	課程 Course	課程提供機構 <sup>註一</sup> Course Provider NOTE 1	上課地點 Venue	上課時間 Time	對象 <sup>註二</sup> (智障學生) Target <sup>NOTE 2</sup> (ID Students)	教學語言 Medium of Instruction	課程費用 <sup>註三</sup> Course Fee NOTE 3 (HK\$)
服務 Services	2023250801	酒店房務 Hotel Housekeeping	匡智 Hong Chi	新界大埔南坑頌雅路松嶺村匡智松嶺綜合職業訓練中心 Hong Chi Pinehill Integrated Vocational Training Centre Pinehill Village, Chung Nga Road, Nam Hang, Tai Po, N.T.	星期五下午 Friday afternoon	輕度 Mild ID	中文 Chinese	19,600
	2023250838	咖啡及甜品師助理訓練 Barista and Patisserie Assistant Training	香港中華基督教青年會 YMCA	九龍油麻地窩打老道 23 號 香港中華基督教青年會 — 青年會專業書院 Chinese YMCA of Hong Kong – YMCA College of Careers 23 Waterloo Road, Yaumatei, Kowloon	星期一下午 Monday afternoon	輕度 Mild ID	中文 Chinese	23,700
工程及生產 Engineering and Production	2023250839A	商場機械人服務大使 A <sup>註四</sup> Shopping Mall Robot Service Ambassador A <sup>Note 4</sup>	香港中華基督教青年會 YMCA	九龍油麻地窩打老道 23 號 香港中華基督教青年會 — 青年會專業書院 Chinese YMCA of Hong Kong – YMCA College of Careers 23 Waterloo Road, Yaumatei, Kowloon	星期六下午 Saturday afternoon	輕度/中度 Mild/ Moderate ID	中文 Chinese	24,000

#### 註一 NOTE 1

課程提供機構 Course Provider	查詢 Enquiry
明愛 Caritas	明愛樂務綜合職業訓練中心 Caritas Lok Mo Integrated Vocational Training Centre 莊婉雅女士 Ms Cathy CHONG ☎ 2711 0699 潘永康先生 Mr Eddie POON ☎ 2711 0699
匡智 Hong Chi	匡智松嶺綜合職業訓練中心 Hong Chi Pinehill Integrated Vocational Training Centre 任佩芳女士 Ms YAM ☎ 2664 3620 姚麗蓮女士 Ms YIU ☎ 2664 0399
聖雅各 St. James	聖雅各福群會 St. James' Settlement 陸彥璋先生 Mr Bruce LUK ☎ 2596 2579
職訓局 VTC	職業訓練局 Vocational Training Council 張莉莎女士 Ms Lisa CHEUNG ☎ 2836 1753
香港中華基督教 青年會 YMCA	許玉女士 Ms Shirley HUI ☎ 2783 3502 / ☎ 2783 3509 「鼓掌—創新教育歷程」計劃查詢 Enquiry of CLAP-TECH project : 張媚仙女士 Ms Cherry CHEUNG ☎ 2783 3527

#### 註二 NOTE 2

以上有此標記 (\*) 的課程，可供肢體傷殘／輪椅使用學生報讀，詳情請致電課程提供機構查詢。

Courses with the mark (\*) can admit students with physical disabilities or students in wheelchairs. Please contact course providers for details.

#### 註三 NOTE 3

所有在資助中學、官立中學、直接資助計劃中學、按位津貼學校及設有高中班級的特殊學校修讀由課程發展議會所建議之高中課程的智障學生，將獲教育局全數資助課程費用。

All students with ID in aided, government, Direct Subsidy Scheme secondary schools, caput schools and special schools with senior secondary classes following the Senior Secondary curriculum recommended by the Curriculum Development Council will be fully subsidised by the Education Bureau to take adapted Applied Learning (ApL) courses.

#### 註四 NOTE 4

應用學習調適試點課程「商場機械人服務大使」屬於「鼓掌—創新教育歷程 (CLAP-TECH)」計劃的一部分，計劃旨在探討應用學習調適課程的發展方向和推行模式，包括引入業界的參與。課程於 2023/24 至 2024/25 學年試行，報讀程序與其他應用學習調適課程相同。有關此試點課程的詳情，請聯絡課程提供機構—香港中華基督教青年會。

A Pilot adapted ApL course “Shopping Mall Robot Service Ambassador” is a part of the CLAP-TECH project that aims to explore the direction of curriculum development and implementation modes of adapted ApL, including engagement of industries. It will be tried out from the 2023/24 to 2024/25 school years following the same application procedures as other adapted ApL courses. For course details, please contact the course provider, Chinese YMCA of Hong Kong.